

Enfermedades crónicas: Prevención y control en las Américas



Noticiero Mensual del Programa de Enfermedades Crónicas de la OPS/OMS
Organización Panamericana de la Salud
Oficina Regional de la Organización Mundial de la Salud



Vol. 1, No. 12, diciembre 2007

Editores: James Hospedales, Donna Eberwine Asistentes editoriales: Pilar Fano, Enrique Pérez-Flores, María Pico, Suzanna Stephens



Mensaje del Editor

En la ocasión del primer aniversario de este noticiero y del fin de año del 2007, la Unidad de Enfermedades No Transmisibles de la OPS/OMS desea desearles a todos felices fiestas y un próspero Año Nuevo.

Este noticiero ha sido nuestra vía de concientización de los problemas relacionados con las enfermedades crónicas y sobre varias iniciativas que se han tomado en nuestra Región para abordar esta epidemia creciente. Algunos de los eventos clave del 2007 incluyen:

- Poner las ECNT en la agenda de todas las Reuniones Subregionales de Gerentes de la OPS.
- Participación en la Cumbre sobre las Enfermedades Crónicas No Transmisibles (ECNT) de la Comunidad Caribeña (CARICOM), la cual llevó a una Declaración para reducir la carga de estas enfermedades en el Caribe.
- Establecimiento del Grupo de Trabajo de Américas libre de grasas trans y reuniones con los principales fabricantes de alimentos en un esfuerzo de eliminar las grasas trans de la alimentación que se produce y se consume en las Américas.

- Presentación de una estrategia regional para la prevención y el control del cáncer cervicouterino al Comité Ejecutivo de la OPS.
- Reunión de todos los Puntos Focales de la OPS involucrados en la prevención y el control de las enfermedades crónicas a través de la OPS: Sede, países, centros regionales panamericanos.
- Reunión de los gerentes de programas de enfermedades crónicas de los ministerios de salud de los países de las Américas, con las organizaciones asociadas, en la Reunión Bienal de la Red CARMEN para planificar la implementación de la Estrategia Regional para la prevención y el control de las enfermedades crónicas.
- Colaboración con la Sede de la OMS en Ginebra en varias áreas, incluyendo el Plan de Acción Mundial.

Les agradecemos sus contribuciones a este noticiero y su colaboración continua en la prevención y el control de las enfermedades crónicas y anticipamos un año productivo en 2008.



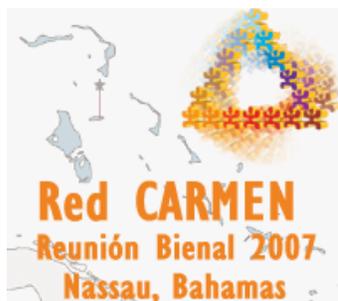
Contenido

- Mensaje del Editor..... 1
- Acción Regional..... 1
 - o Reunión Bienal de la Red CARMEN: Reportaje..... 2
 - o 2º Congreso Internacional de Control del Cáncer: Reportaje..... 2
- Logros de los países..... 3
 - o México: Cuarta Conferencia Técnica de la Red de Vigilancia de Enfermedades Crónicas de las Américas 3
- Anuncios..... 5
 - o Director de Salud Mundial de PepsiCo nombrado al Consejo Ejecutivo de PAHEF..... 5

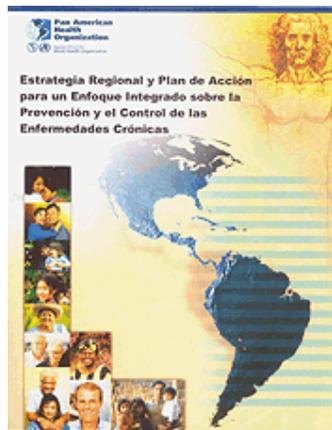
Acción Regional

Reunión Bienal de la Red CARMEN: Reportaje

La versión en inglés del [informe final](#) de la Reunión Bienal de la Red CARMEN del noviembre pasado en Las Bahamas está ahora en línea vía el [sitio Web de la Reunión](#).



CARMEN es una iniciativa de los países y de la OPS, la meta de la cual es el establecimiento de políticas y programas para la prevención y el control integrado de las enfermedades no transmisibles (ENT) en las Américas, así apoyando la [Estrategia Regional y Plan de Acción para un enfoque integrado sobre la prevención y el control de las enfermedades crónicas, incluyendo el régimen alimentario, la actividad física y la salud](#). Cada dos años se reúnen los participantes de la Red CARMEN para revisar los logros y hacer planes para avanzar sus metas y objetivos.



2º Congreso Internacional de Control del Cáncer: Reportaje



En noviembre del 2007 se celebró en Brasil el [2º Congreso Internacional de Control del Cáncer](#), co-auspiciado por el Ministerio de Salud del Brasil y la Organización Mundial de la Salud. Participaron más de 550 profesionales de 45 países. El objetivo fue compartir información y conocimientos sobre cómo mejorar los resultados de prevención y control del cáncer al nivel poblacional, al trabajar como una comunidad mundial de práctica. Los seis temas de las presentaciones plenarias del Congreso y de las discusiones de los grupos de trabajo eran:

1. *Similaridades y diferencias* entre el control de las enfermedades crónicas y el control del cáncer
2. *Estrategias de prevención del cáncer*: Progresos hasta la fecha y desafíos para la implementación
3. *Abordajes y tecnologías nuevos*: Esfuerzos renovados en el ámbito de las realidades culturales y financieras
4. *Control del cáncer y resultados*: Uso de indicadores de evidencia en sistemas públicos y privados de salud
5. *Valor de las inversiones* en el control de cáncer a base poblacional
6. *Movilización* de una comunidad mundial de práctica

El Congreso empezó con un panorama mundial del control del cáncer, con expertos renombrados quienes disertaron sobre los logros, los retos y los próximos pasos en el control del cáncer. La Dra. Carissa Etienne, quien representó la OPS/OMS, presentó en plenaria el [Programa de Enfermedades Crónicas](#) de la OMS y el [Plan de Acción Mundial contra el Cáncer](#).

Durante una de las sesiones de los grupos de trabajo, la OPS tuvo la oportunidad de presentar los resultados del proyecto de demostración de cáncer cervicouterino en el Perú, llamado el Proyecto TATI, para promover el abordaje de tamizaje y tratamiento en una sola visita, usando la inspección visual y el tratamiento con crioterapia en entornos de bajos recursos. La OPS tuvo una exhibición donde se ofrecieron varias publicaciones relacionadas con el cáncer.

Al fin del Congreso, se hizo la [Declaración de Río de Janeiro](#) para llamar atención especial a la necesidad de programas de control de cáncer en América Latina y el Caribe. La Declaración también convocó una *Alianza para el Control del Cáncer en América Latina y el Caribe* para mejorar la colaboración entre países y movilizar recursos políticos y financieros para iniciativas de control del cáncer en nuestra Región. Las actividades prioritarias de esta Alianza de América Latina y del Caribe son el avance de la [Red Interamericana de Control del Tabaco](#) y el desarrollo de un plan de acción regional para la prevención y el control del cáncer. El Ministerio de Salud de Brasil trabajará con la OPS/OMS para coordinar la Alianza de América Latina y el Caribe para el Control del Cáncer.



Logros de los países

México: Cuarta Conferencia Técnica de la Red de Vigilancia de Enfermedades Crónicas de las Américas

En Torreón, en el Estado de Coahuila, México, se celebró del 9 al 12 de noviembre 2007 la [Cuarta Conferencia Técnica sobre Principios y Práctica de la](#)

[Vigilancia de Enfermedades Crónicas](#), bajo los auspicios de la Red de Vigilancia de Enfermedades Crónicas de las Américas ([AMNET](#)).



Propósito

Fortalecimiento de capacidades en un ambiente universitario, con profesionales del Estado de Coahuila y del Distrito Federal de México y de Honduras, El Salvador y Costa Rica.

Objetivos

1. Proveer conocimientos básicos en epidemiología, estadística y salud pública necesarios para realizar la vigilancia epidemiológica de las enfermedades crónicas y sus factores de riesgo.
2. Proveer una perspectiva general de la vigilancia como evidencia en la práctica de la promoción de la salud.
3. Proveer los conocimientos básicos para transformar los resultados de la vigilancia en evidencia para políticas de salud pública y en acciones con un fuerte componente regional (América Latina) destinadas a atender problemas locales.

Organización

1. **Módulos:** Actividades donde se ofrecieron conceptos teóricos y prácticos, consistiendo de presentaciones por parte de los docentes y discusión posterior de los temas:
 - a. Vigilancia de factores de riesgo ambientales y sus consecuencias
 - b. Iniciativas globales en vigilancia epidemiológica en enfermedades crónicas y sus factores de riesgo
 - c. La comunidad organizada es indispensable en la vigilancia epidemiológica de las

- a. enfermedades crónicas y sus factores de riesgo
- d. Tendencia actual en recolección de información sobre dieta, obesidad y actividad física en poblaciones: lo deseable versus lo factible
- e. Sesgo en epidemiología y en cuestionarios
- f. Principios básicos de evaluación y traducción de conocimientos para fines prácticos
- g. Trabajos libres

2. **Talleres** concurrentes, a la selección de los participantes. Los temas incluyeron:
 - a. Sistemas de vigilancia epidemiológica basados en altas hospitalarias
 - b. Principios básicos de evaluación y traducción de conocimientos: de la vigilancia a la acción
 - c. Principios y práctica de la vigilancia de factores de riesgo ambientales y sus consecuencias
 - d. Principios epidemiológicos, análisis de tasas e introducción al análisis de servicios de salud
3. **Grupos de discusión y desayunos con expertos:** Espacio para intercambio de ideas entre estudiantes y docentes.



Sesión de Gerencia

También hubo una reunión entre la OPS y el Comité Gerencial de AMNET para discutir trabajo colaborativo entre la OPS, AMNET y la Agencia de Salud Pública de Canadá ([PHAC](#)) sobre la evaluación de capacidades de vigilancia de ENT al nivel del país. El instrumento de la OMS para evaluar las capacidades nacionales para su respuesta a las ENT está actualmente bajo revisión en la Región de las Américas, iniciado por la OPS con el objetivo de transferirlo en una herramienta que sirva las necesidades nacionales para evaluar oportunidades y retos para responder a las ECNT.

La parte del instrumento que se dedica a la evaluación de políticas se está revisando de manera colaborativa con PHAC; y hay una propuesta para la revisión conjunta del instrumento de vigilancia por AMNET y PHAC.

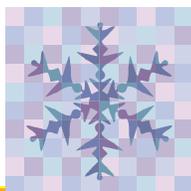
Los participantes llegaron a un acuerdo para explorar el tema propuesto y adelantarse en formar un grupo de trabajo compuesto de representantes de AMNET, OPS,

el Centro Epidemiológico del Caribe ([CAREC](#)), PHAC, la [Universidad del Valle](#) en Cali, Colombia, la Universidad de Puerto Rico ([UPR](#)), y posiblemente los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades de los Estados Unidos ([CDC](#)). El producto final de esta reunión debe ser parte del instrumento que apoyará la evaluación de la situación de la Región con relación a las capacidades de vigilancia.

Auspiciadores

- Universidad Autónoma de Coahuila ([UAdeC](#)), Facultad de Medicina, Torreón y Saltillo
- Agencia de Salud Pública de Canadá ([PHAC](#))
- Organización Panamericana de la Salud (OPS)
- [Instituto de Salud Pública de Finlandia](#)
- Universidad de Barcelona, Grupo [GRAAL](#) (*Grups de Recerca d'Àfrica i Amèrica Llatines en Metodologia Estadística en Salut Pública*)
- Fundación Venezolana del Corazón ([ASCARDIO](#))
- Universidad Autónoma de México ([UNAM](#))
- [Gobierno del Estado de Coahuila](#), México
- [Ayuntamiento de Torreón](#), Coahuila, México
- Secretaría de Salud de México ([SSA](#))
- Colegios Médicos de Pediatría, Medicina Interna, Ortopedia y Médicos Cirujanos de La Laguna, Coahuila, México
- [Gobierno del Estado de Lara](#), Venezuela
- Universidad de Puerto Rico ([UPR](#))
- [Nestlé](#)
- [Schering-Plough](#)

Fuente: [Informe oficial de la Reunión de AMNET](#) vía Branka Legetic, Asesora Regional de Enfermedades No Transmisibles de la OPS.



El Programa de Enfermedades Crónicas de la OPS/OMS invita a los lectores de este noticiero a someter contribuciones relacionadas con actividades en el ámbito de las enfermedades crónicas en las Américas. Envíe sus contribuciones (de 1-3 párrafos) a James Hospedales (hospedaj@paho.org) con copia a Pilar Fano (fanopili@paho.org) y Suzanna Stephens (stephens@paho.org). Las instrucciones y los criterios para contribuciones se encuentran en la portada de las noticias en la página Web de la OPS en:

<http://www.paho.org/spanish/ad/dpc/nc/cronic.htm>

Anuncios

Director de Salud Mundial de PepsiCo nombrado al Consejo Ejecutivo de PAHEF

El miembro más nuevo del Consejo Ejecutivo de la *Fundación Panamericana de Salud y Educación* (*Pan American Health and Education Foundation* / [PAHEF](#)) es Dr. Derek Yach, Director de Política Sanitaria Mundial en PepsiCo. Su carrera profesional incluye una amplia experiencia en Salud Internacional: anteriormente fue Director de Salud Mundial en la Fundación Rockefeller Foundation; Profesor en la División de Salud Mundial en Yale University; y Director Ejecutivo de Enfermedades No Transmisibles y Salud Mental en la Organización Mundial de la Salud (OMS).



Su amplia experiencia en la nutrición y en la prevención de las enfermedades crónicas y la obesidad será de beneficio para las Américas—sin mencionar su liderazgo en la evaluación del impacto de la globalización sobre la salud mundial. Su experticia corresponde bien a las prioridades programáticas principales de PAHEF: la obesidad infantil y la nutrición, así como el envejecimiento saludable.

El Dr. Yach aceptó la invitación de PAHEF porque, en sus propias palabras, “Comparto profundamente el compromiso de PAHEF para mejorar la salud y la educación de todos los pueblos de las Américas. Además, como ex funcionario de la OMS, aprecio plenamente el papel crítico de la OPS en apoyar esta meta y la oportunidad de fortalecer y desarrollar asociaciones privado-públicas como el mejor medio de abordar temas sociales complejas de manera sustantiva.”



Consulte el sitio Web de [PAHEF](#) para aprender más del Dr. Yach y su experiencia y de las actividades de PAHEF.